



สหพันธ์โลจิสติกส์ไทย
วันที่ 86/54
วันที่ 18/พ.อ./54
เวลา

ที่ กต ๐๕๐๔/ ๖๖๑๐

กระทรวงการต่างประเทศ

ถนนศรีอยุธยา กทม. ๑๐๕๐๐

๑๒ พฤษภาคม ๒๕๕๔

เรื่อง การเยือนสาธารณรัฐสโลวีเนียของรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ

เรียน ประธานสหพันธ์โลจิสติกส์ไทย

สิ่งที่ส่งมาด้วย ข้อมูลสาธารณรัฐสโลวีเนีย

ด้วยรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศได้เดินทางเยือนสาธารณรัฐสโลวีเนีย ระหว่างวันที่ ๓๐ มกราคม ถึง ๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๔ กระทรวงการต่างประเทศขอเรียนข้อมูลเกี่ยวกับสาธารณรัฐสโลวีเนีย ดังนี้

๑. ศักยภาพของท่าเรือโคเปออร์

๑.๑ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศได้ใช้โอกาสการเยือนครั้งนี้ศึกษาศักยภาพของท่าเรือในสโลวีเนียในการเป็นจุดขนส่งและกระจายสินค้าไทยเข้าสู่ภูมิภาคบอลข่าน ยุโรปกลาง และยุโรป ตะวันออก และได้พบหารือกับนาย Gregor Veselko ประธานคณะกรรมการบริหารท่าเรือโคเปออร์ พร้อมทั้งรับฟังการบรรยายสรุปเกี่ยวกับศักยภาพของท่าเรือโคเปออร์ รวมทั้งเยี่ยมชมท่าเรือโคเปออร์ ซึ่งมีจุดเด่นในเรื่องท่าเลที่ตั้งที่สามารถย่นระยะทางการขนส่งสินค้าทางเรือจากประเทศไทยไปยังประเทศในภูมิภาคบอลข่านและยุโรป ตะวันออก

๑.๒ ท่าเรือโคเปออร์จัดเป็นท่าเรือเอนกประสงค์ มีเนื้อที่ ๒๘๐ เฮกตาร์ มีอาคารรองรับสินค้า เฉพาะประเภท (specialized terminal) ๑๒ จุด และมีเส้นทางรถไฟเชื่อมต่อภายในท่าเรือระยะทางรวม ๓๐ กิโลเมตร การนำสินค้าออกจากท่าเรือสามารถทำได้ภายใน ๔๘ ชั่วโมง และสามารถขนส่งสินค้าเข้าสู่ตลาด สำคัญภายในภูมิภาคได้ภายในเวลา ๑๒ ชั่วโมง ทางรถยนต์ และภายในเวลา ๒๔ ชั่วโมง ทางรถไฟ

๑.๓ ในปี ๒๕๕๓ มีปริมาณการขนส่งสินค้าผ่านท่าเรือโคเปออร์จำนวน ๑๕.๔ ล้านตัน สำหรับปริมาณการขนส่งสินค้าจากประเทศไทยผ่านทางท่าเรือโคเปออร์ในปี ๒๕๕๓ มีจำนวนประมาณ ๔๐,๐๐๐ ตัน โดยมีสินค้าประเภทต่างๆ อาทิ รถยนต์ ผลิตภัณฑ์อาหาร ปุ๋ย และยางพารา

๑.๔ การท่าเรือโคเปออร์มีความสนใจที่จะร่วมมือกับการท่าเรือแห่งประเทศไทย โดยอยู่ระหว่างการจัดทำข้อตกลง (Friendship Agreement) เพื่อเป็นพื้นฐานในการร่วมมือกันในอนาคต ทั้งนี้ ล่าสุดทั้งสองฝ่าย กำหนดจะลงนามข้อตกลงดังกล่าวในวันที่ ๑๑ พฤษภาคม ๒๕๕๔

๒. โอกาสทางธุรกิจระหว่างไทยกับสาธารณรัฐสโลวีเนีย

ระหว่างการเดินทางเยือนสาธารณรัฐสโลวีเนีย รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศได้พบหารือกับบุคคลสำคัญภาครัฐ (นาย Borut Pahor นายกรัฐมนตรี และนาย Samuel Zboga รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ) และภาคเอกชน (นาย Samo Hribar Milic ประธานสภาหอการค้าและอุตสาหกรรมสาธารณรัฐสโลวีเนีย)

สาระสำคัญ ดังนี้

๒.๑ ภาคเอกชนสโลวีเนียมีความสนใจที่จะมีปฏิสัมพันธ์กับบริษัทของไทยที่อยู่ในธุรกิจพลังงาน การก่อสร้างและวิศวกรรม เนื่องจากภาคเอกชนของสโลวีเนียมีศักยภาพในธุรกิจด้านการก่อสร้างและมีประสบการณ์การทำธุรกิจนี้ในภูมิภาคบอลข่าน รัสเซีย และในกลุ่มประเทศอาหรับ นอกจากนี้ ยังมีความเชี่ยวชาญในธุรกิจเกี่ยวกับสินค้าอุปโภค บริโภค และด้านพลังงาน

๒.๒ ในด้านเทคโนโลยีสีเขียว ภาคเอกชนสโลวีเนียมีความเชี่ยวชาญเกี่ยวกับน้ำ ทั้งเพื่อการอุปโภคบริโภคและการบำบัดน้ำเสีย มีเทคโนโลยีด้านพลังงานน้ำ และพลังงานแสงอาทิตย์ โดยมีบริษัทเอกชนสโลวีเนียลงทุนในสาขาเหล่านี้ในภูมิภาคยุโรปตะวันออกเฉียงใต้ และอินเดีย (ธุรกิจพลังงานแสงอาทิตย์)

๒.๓ ฝ่ายไทยได้แจ้งฝ่ายสโลวีเนียว่า ภายหลังจากการเยือนครั้งนี้ จะจัดคณะนักธุรกิจที่มีความสนใจในภูมิภาคนี้ไปเยือนสโลวีเนียเพื่อแสวงหาโอกาสในการทำธุรกิจร่วมกันต่อไป ขณะที่ฝ่ายสโลวีเนียมีแผนที่จะจัดคณะนักธุรกิจเดินทางมาเยือนประเทศไทยในอนาคตด้วยเช่นกัน

ทั้งนี้ สถานเอกอัครราชทูต ณ กรุงเวียนนา จะดำเนินโครงการสร้างเครือข่ายด้านธุรกิจระหว่างไทยกับออสเตรีย สโลวาเกีย และสโลวีเนีย ในช่วงเดือนกันยายน ๒๕๕๔ เพื่อต่อยอดโครงการการประชุมเชิงปฏิบัติการ (workshop) ว่าด้วยเรื่องโอกาสทางธุรกิจและโลจิสติกส์ในประเทศเหล่านี้ ซึ่งจัดขึ้นเมื่อวันที่ ๑๔ - ๑๘ มิถุนายน ๒๕๕๓ และกระทรวงการต่างประเทศจะดำเนินโครงการศึกษาทำเรื่องของประเทศในแถบทะเลเดิเรติกและคาบสมุทรบอลข่านต่อเนื่องจากโครงการของสถานเอกอัครราชทูต ณ กรุงเวียนนา

๒.๔ ทั้งสองฝ่ายเห็นพ้องถึงศักยภาพในการเป็นประตู (gateway) เข้าสู่ภูมิภาคใกล้เคียงของกันและกัน กล่าวคือ ไทยสามารถใช้สโลวีเนียเป็นประตูเข้าสู่ภูมิภาคยุโรปกลางและยุโรปตะวันออกได้ ขณะที่สโลวีเนียสามารถใช้ไทยเป็นประตูเข้าสู่ภูมิภาคเอเชียตะวันออกเฉียงใต้และจีนได้ ทั้งนี้ ฝ่ายไทยได้แจ้งให้ฝ่ายสโลวีเนียทราบถึงความเชื่อมโยงของเส้นทางคมนาคมขนส่งภายในอาเซียน การรวมตัวเป็นประชาคมอาเซียนในปี ๒๕๕๘ ตลอดจนโอกาสในการร่วมมือในลักษณะไตรภาคีกับสโลวีเนียในภูมิภาคต่างๆ โดยฝ่ายไทยแจ้งว่า มีบริษัทเอกชนของไทยไปลงทุนในรัสเซีย โปแลนด์ อาเซอร์ไบจาน และคาซัคสถาน ในธุรกิจก่อสร้าง พลังงาน และสินค้าอุปโภคบริโภค

๒.๕ ทั้งสองฝ่ายเห็นพ้องที่จะเพิ่มพูนมูลค่าการค้าและการลงทุนระหว่างกัน และส่งเสริมให้ภาคธุรกิจมีปฏิสัมพันธ์กันมากขึ้น สโลวีเนียมองประเทศไทยเป็นประเทศคู่ค้าที่สำคัญในภูมิภาคเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ และประสงค์จะพัฒนาความสัมพันธ์ในด้านต่างๆ ให้เป็นรูปธรรม โดยมีสาขาความร่วมมือที่มีความสนใจร่วมกัน ได้แก่ ธุรกิจนำเข้าและส่งออก การก่อสร้าง พลังงานทดแทน เทคโนโลยีสีเขียว และการท่องเที่ยวเชิงอนุรักษ์

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบ

ขอแสดงความนับถือ

กรมยุโรป

กองยุโรป ๓

โทร. ๐ ๒๖๔๓ ๕๐๐๐ ต่อ ๑๓๑๔๑

โทรสาร ๐ ๒๖๔๓ ๕๑๔๑

เรือโท



(โกเมศ กมลนาวิน)

รองอธิบดีกรมยุโรป รักษาราชการแทน

อธิบดีกรมยุโรป

สาธารณรัฐสโลวีเนีย (Republic of Slovenia)



- ประเทศเกิดใหม่แยกตัวออกจากยูโกสลาเวียโดยปราศจากการใช้กำลัง
- มีท่าเรือโคเปอร์ที่ขนถ่ายสินค้าจากยุโรปตะวันออกไปสู่ทะเลอาเดรียติก เพื่อออกไปยังทะเลเมดิเตอร์เรเนียน และเป็นเขตปลอดภาษี ซึ่งมีเส้นทางรถไฟต่อไปยังประเทศต่างๆ ในภูมิภาค
- เป็นประเทศแรกในยุโรปตะวันออกที่เริ่มใช้เงินยูโร (ม.ค.2550)
- เป็นประธาน EU ในช่วงครึ่งแรกของปี 2551
- เป็นสมาชิก NATO (ปี 2547)
- เข้าเป็นสมาชิก Schengen และเริ่มบังคับใช้เมื่อวันที่ 21 ธ.ค.2550

ข้อมูลทั่วไป

พื้นที่	20,273 ตร.กม. (ประมาณร้อยละ 4 ของไทย)	ประธานาธิบดี	นายดานิโล ตีร์ก (Danilo Türk)
เมืองหลวง	กรุงลูบลิยานา (Ljubljana)	นายกรัฐมนตรี	นายโบรุท ปาฮอร์ (Borut Pahor)
ประชากร	2 ล้านคน (ไทย 65 ล้านคน)	รพ.กต.	นายซามูเอล ซโบการ์ (Samuel Zbogar)
ภาษาราชการ	สโลวีเนีย	วันชาติ	25 มิถุนายน
ศาสนา	โรมันคาทอลิก ร้อยละ 57.8 อิสลาม ร้อยละ 2.4 ออร์ทอดอกซ์ ร้อยละ 2.3 คริสเตียนนิกายอื่นๆ ร้อยละ 0.9 อื่นๆ หรือไม่ระบุ ร้อยละ 26.5 และไม่มีศาสนา ร้อยละ 10.1	วันสถาปนาความสัมพันธ์ทางการทูตกับไทย	9 กันยายน 2535

ข้อมูลเศรษฐกิจ (ปี 2553)

GDP	47.84 พันล้าน USD (ไทย 317.7 พันล้าน USD)	สกุลเงิน	ยูโร (1 ยูโร ประมาณ 43.77 บาท ณ วันที่ 9 พ.ค. 54)
GDP per capita	23,705 USD (ไทย 4,719.8 USD)	อัตราเงินเฟ้อ	ร้อยละ 1.837 (ไทย ร้อยละ 3.3)
Real GDP Growth	ร้อยละ 1 (ไทย ร้อยละ 7.8)		
อุตสาหกรรม	โลหะ อะลูมิเนียม ตะกั่ว สังกะสี อิเล็กทรอนิกส์ รถบรรทุก อุปกรณ์ไฟฟ้า ไม้ สิ่งทอ เครื่องจักร		
ทรัพยากรธรรมชาติ	ถ่านหิน ลิแกไนต์ ตะกั่ว สังกะสี ปะอท ยูเรเนียม เงิน ปาไม		
สินค้านำเข้าที่สำคัญ	เครื่องจักร อุปกรณ์การขนส่ง สินค้าแปรรูป เคมีภัณฑ์ น้ำมันเชื้อเพลิง น้ำมันหล่อลื่น อาหาร		
ตลาดนำเข้าที่สำคัญ	เยอรมนี อิตาลี ออสเตรีย ฝรั่งเศส โครเอเชีย		
สินค้าส่งออกที่สำคัญ	สินค้าแปรรูป เครื่องจักรและอุปกรณ์การขนส่ง เคมีภัณฑ์ อาหาร		
ตลาดส่งออกที่สำคัญ	เยอรมนี อิตาลี โครเอเชีย ออสเตรีย ฝรั่งเศส		

สถิติที่สำคัญไทย – สโลวีเนีย (2553)

มูลค่าการค้าไทย-สโลวีเนีย	63 ล้าน USD (ไทยส่งออก 33 ล้าน USD และนำเข้า 29 ล้าน USD ไทยได้เปรียบดุลการค้า 4 ล้าน USD)
สินค้าส่งออกของไทย	เครื่องปรับอากาศและส่วนประกอบ ยางพารา รถยนต์ คอมพิวเตอร์ เหล็ก
สินค้านำเข้าจากสโลวีเนีย	พืชและผลิตภัณฑ์จากพืช เคมีภัณฑ์ ผลิตภัณฑ์เวชกรรม เครื่องจักรไฟฟ้าและส่วนประกอบ เครื่องใช้ไฟฟ้าในบ้าน แผงวงจรไฟฟ้า
จำนวนนักท่องเที่ยวสโลวีเนีย	5,982 คน
จำนวนคนไทย	915 คน
สำนักงานของไทยในสโลวีเนีย	สถานกงสุลกิตติมศักดิ์ (สถานเอกอัครราชทูต ณ กรุงเวียนนา มีเขตอาณาครอบคลุมสโลวีเนีย)
สำนักงานของสโลวีเนียในไทย	สถานกงสุลกิตติมศักดิ์ (สถานเอกอัครราชทูต สโลวีเนียประจำจีน มีเขตอาณาครอบคลุมประเทศไทย)